

21009 cc

LLORED A · CAMACHO & CO

Calle 72 No. 5-83 Piso 6, Bogotá, D.C. Tel: +57 (1) 3264270 – 6069700 Fax +57 (1) 6069701

ASSIGNMENT

The undersign,

SCHOELKOPF, Joachim domiciled in Dyshofweg 3
5727 Oberkulm, Switzerland.

GLAUBITZ, Joachim domiciled in Parkweiher 1 6264
Pfaffnau, Switzerland.

HETTMANN, Kai Max domiciled in Serrnussweg 1
79639 Grenzach-Wyhlen, Germany.

SÜTTERLIN, Klaus domiciled in Hauptstrasse 19
79426 Buggingen, Germany.

hereby state under oath to be true inventor of
**BUFFER COMPOSITION COMPRISING A FIRST
AND A SECOND BUFFER COMPONENT.**

and state, as well that assign, without reservations or
limitation, in favor of

OMYA INTERNATIONAL AG

A corporation organized and existing under the laws of
Switzerland.

domiciled at
Baslerstraße 42 4665 Oftringen, Switzerland.

all rights inherent to said invention, and that the above
mentioned corporation hereby is enabled to apply, in its
name, for the corresponding patents in the Republic of
Colombia and/or before any Patent Office abroad
(depending on the case).

TRASPASO

Los abajo firmados

SCHOELKOPF, Joachim domiciled in Dyshofweg 3
5727 Oberkulm, Suiza.

GLAUBITZ, Joachim domiciled in Parkweiher 1
6264 Pfaffnau, Suiza.

HETTMANN, Kai Max domiciled in Serrnussweg 1
79639 Grenzach-Wyhlen, Alemania.

SÜTTERLIN, Klaus domiciled in Hauptstrasse 19
79426 Buggingen, Alemania.

declaramos bajo juramento ser verdaderos
inventores de **COMPOSICIÓN AMORTIGUADORA
QUE COMPRENDE UN PRIMER Y UN SEGUNDO
COMPONENTE AMORTIGUADOR.**

Declaramos así mismo que cedemos y transferimos
sin reserva ni limitación, a favor de

OMYA INTERNATIONAL AG

Una sociedad organizada y existente de conformidad
con las leyes de Suiza.

domiciliada en
Baslerstraße 42 4665 Oftringen, Suiza.

todos los derechos inherentes a dicha invención y
que la citada sociedad queda facultada para solicitar

LLORED A · CAMACHO & CO

Calle 72 No. 5-83 Piso 6, Bogotá, D.C. Tel: +57 (1) 3264270 - 6069700 Fax +57 (1) 6069701

en su nombre las patentes en la República de Colombia y/o ante cualquier Oficina de Patentes en el exterior (según aplique).

SCHOELKOPF, Joachim



GLAUBITZ, Joachim



HETTMANN, Kai Max



SÜTTERLIN, Klaus

ASSIGNEE

OMYA INTERNATIONAL AG

LLORED A·CAMACHO & CO

Calle 72 No. 5-83 Piso 6, Bogotá, D.C. Tel: +57 (1) 3264270 – 6069700 Fax +57 (1) 6069701

99 21007 1000

ASSIGNMENT

TRASPASO

The undersign,

Los abajo firmados

SCHOELKOPF, Joachim domiciled in Dyshofweg 3
5727 Oberkulm, Switzerland.

SCHOELKOPF, Joachim domiciled in Dyshofweg 3
5727 Oberkulm, Suiza.

GLAUBITZ, Joachim domiciled in Parkweiher 1 6264
Pfaffnau, Switzerland.

GLAUBITZ, Joachim domiciled in Parkweiher 1
6264 Pfaffnau, Suiza.

HETTMANN, Kai Max domiciled in Sernussweg 1
79639 Grenzach-Wyhlen, Germany.

HETTMANN, Kai Max domiciled in Sernussweg 1
79639 Grenzach-Wyhlen, Alemania.

SÜTTERLIN, Klaus domiciled in Hauptstrasse 19
79426 Buggingen, Germany.

SÜTTERLIN, Klaus domiciled in Hauptstrasse 19
79426 Buggingen, Alemania.

hereby state under oath to be true inventor of
**BUFFER COMPOSITION COMPRISING A FIRST
AND A SECOND BUFFER COMPONENT.**

declaramos bajo juramento ser verdaderos
inventores de **COMPOSICIÓN AMORTIGUADORA
QUE COMPRENDE UN PRIMER Y UN SEGUNDO
COMPONENTE AMORTIGUADOR.**

and state, as well that assign, without reservations or
limitation, in favor of

Declaramos así mismo que cedemos y transferimos
sin reserva ni limitación, a favor de

OMYA INTERNATIONAL AG

OMYA INTERNATIONAL AG

A corporation organized and existing under the laws of
Switzerland.

Una sociedad organizada y existente de conformidad
con las leyes de Suiza.

LLOREDA·CAMACHO & CO

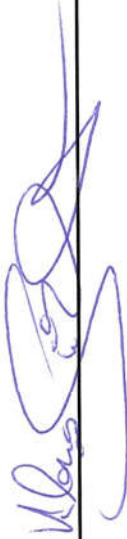
Calle 72 No. 5-83 Piso 6, Bogotá, D.C. Tel: +57 (1) 3264270 - 6069700 Fax +57 (1) 6069701

SCHOELKOPF, Joachim

GLAUBITZ, Joachim

HETTMANN, Kai Max

SÜTTERLIN, Klaus



ASSIGNEE

OMYA INTERNATIONAL AG